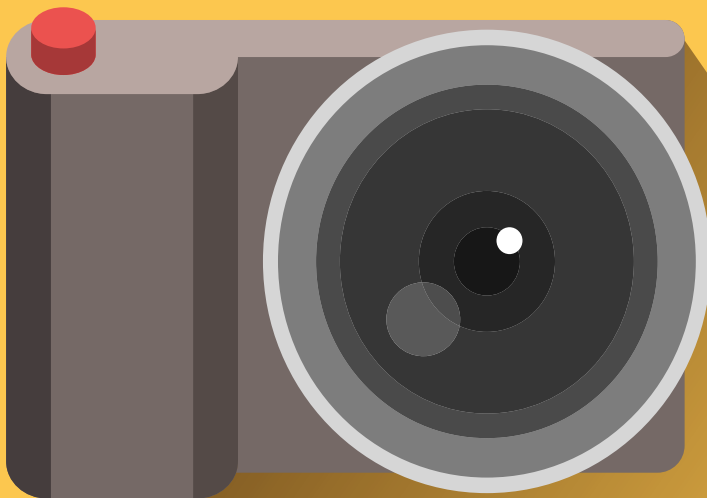


Leioako Argazki XXVIII. Lehiaketa

XXVIII CONCURSO DE FOTOGRAFÍA DE LEIOA



PARTE HARTZAILEAK

Nahi duten guztiek parte har dezakete argazki-lehiaketa hone-tan, betiere, ezarritako modalitateen barruan.

MODALITATEA

Zuri-beltza.

Kolorea.

Iphoneografiak edo mugikorrarekin egindako argazkiak.

GAIA

Gaia edozein izan daiteke, baina lanek originalak eta argitaratu gabeak izan behar dute. Lanek beste lehiaketaren batean saritu gabeak izan behar dute.

LANEN EZAUGARRIAK

Argazkiak derrigorrez aurkeztu beharko dira gehienez 3 mm-ko lodierako passpartout baten gainean, 30 x 40 cm-ko neurri es-tandarrean.

Leihoak 30 cm-ko zabalera eta 20 cm-ko garaiera izango ditu ge-hienez, argazki etzanetan; eta 20 cm-ko zabalera eta 30 cm-ko garaiera gehienez, argazki bertikaletan.

Kontsultatu muntaiarako adibideak,
www.kulturleioa.com/argazkilehiaketa2014
webgunean.

PARTICIPANTES

Podrán participar cuantos autores y autoras deseen, sin otra li-mitación y dentro de las modalidades establecidas.

MODALIDADES

Blanco y negro.

Color.

Iphoneografías o fotografías tomadas con teléfonos móviles.

TEMA

El tema es libre y las obras deberán ser originales e inéditas. Los trabajos no habrán podido ser premiados en otro concurso.

CARACTERÍSTICAS DE LAS OBRAS

Las fotografías se presentarán obligatoriamente montadas con traseras en un passpartout o cartón de 3 mm de grosor como máxi-mo y de medidas estándar 30 x 40 cm.

La ventana deberá tener una anchura máxima de 30 cms. y una altura máxima de 20 cms. en el caso de fotografías apaisadas y una anchura máxima de 20 cms. y una altura máxima de 30 cms. para fotografías verticales.

Consultar ejemplos de montaje en:
www.kulturleioa.com/concursodefotografia2014

LANAK AURKEZTEA

Lehiaketara aurkeztutako lanekin batera, oinarri hauen eranskin gisa doakizuen inskripzio-orria (beteta eta gutunazal itxian sartuta) edo parte hartzailearen datuak (izena eta abizenak, helbidea, jaiotze-data, posta-elektronikoa eta telefonoa) jasotzen dituen agiria aurkeztu behar da.

Lan bakoitzaren atzealdean izenburua idatziko da. Parte hartzaile bakoitzak, gehienez, hiru argazki aurkeztu ahal izango ditu, banan-banan edo multzoan.

LANAK ENTREGATZEA

Lanak posta ziurtatu bidez bidali edo zuzenean entrega daitezke helbide honetan:

KULTUR LEIOA

Jose Ramon Aketxe plaza 11, 4.
48940 Leioa (Bizkaia)

Bidaltzerakoan lanak galdu edo hondatzen badira, antolatzaileek ez dute bere gain erantzukizunik hartuko.

LANAK AURKEZTEKO EPEA

Lanak aurkezteko epea 2014ko urriaren 24an, ostirala, amaituko da.

PRESENTACIÓN DE TRABAJOS

Las obras presentadas al concurso deberán ir acompañadas del boletín de inscripción anexo a estas bases, cumplimentado e introducido en un sobre cerrado, o un documento en el cual figuren los datos personales del/de la participante (nombre y apellidos, dirección completa, fecha de nacimiento, correo electrónico y teléfono).

Al dorso de cada obra figurará su título. Cada participante podrá presentar un máximo de tres fotografías, individuales o en bloque.

ENTREGA DE LAS OBRAS

Las obras podrán ser enviadas por correo certificado o entrega directa en:

KULTUR LEIOA

Plaza Jose Ramon Aketxe, 11 - 4ª planta
48940 LEIOA (Bizkaia)

La organización no se responsabilizará de la pérdida o deterioro que pudieran sufrir las obras en su envío.

PLAZO DE PRESENTACIÓN

El plazo de presentación de las obras finaliza el 24 de octubre de 2014, viernes.

EPAIMAHAIA

Lanen aukeraketa eta sarien banaketa epaimahai baten proposamenaren arabera egingo dira. Hain zuzen ere, honako hauek osatuko dute epaimahaia:

- Epaimahaiburua: Leioako Alkatea edo berak eskuordetutako zinegotzia.
- Idazkaria: Kultura eta Gazteria sailaren zuzendaria edo berak eskuordetutakoa.
- Epaimahaikideak: lehiaketaren xede den diziplinan aritzen diren 3 pertsona.

Epaimahaiak, hautaketa-prozesuaren edozein unetan, ondoko egoera hauetako edozeinetan dauden lanak deskalkifikatu ahal izango ditu:

- Zalantzako egiletza dutenak.
- Pertsonen duintasunaren aurka egiten dutenak.
- Beste lan batzuen plagiotzat hartzen direnak eta, halakotzat hartu ez arren, imitaziotzat jotzen direnak edo beste lan batzuetan inspiratuta daudenak. Gainera, aipatutako lanen oso antzekoak direnen kasuan, eta epaimahaiak ezagurri horien berri izanik, epaimahakideek erabakitzen dutenean aurkeztutako lanek ez dutela originaltasun-meriturik.

Zehaztutako ezaugarriak betetzen ez dituzten argazkiak ez dira erakusketan jarriko eta ez dute lehiaketan parte hartuko; autoreei itzuliko zaizkie automatikoki. Epaimahaiaren erabakia apelaezina izango da. Era berean, epaimahaia bera arduratuko da oinarri hauetaz sor daitezkeen zalantza, ustekabe eta interpretazio oro argitzeaz, epaimahaiaren irizpidea gailenduko da beti.

JURADO

La selección de obras y concesión de premios se realizará a propuesta de un jurado cuya composición será la siguiente:

- *Presidente: Alcaldesa de Leioa o concejal/a en quien delegue.*
- *Secretario/a: actuará como secretaria la Directora del Área de Cultura y Juventud o persona en quien delegue.*
- *Vocales: 3 personas vinculadas a la disciplina objeto del concurso.*

El jurado podrá descalificar, en cualquier momento en el proceso de selección, todos aquellos trabajos en los que concurra alguna de las siguientes circunstancias:

- *Los de autoría dudosa.*
- *Los que atenten contra la dignidad de las personas.*
- *Los que considere que constituyan plagio de otras obras y los que sin poder considerarse como tal supongan una imitación, estén inspirados en otras obras o coincidan con ellas de tal forma que, una vez conocidas por el jurado tales circunstancias, le den motivo a decidir que les faltan méritos de originalidad.*

Las fotografías que no cumplan con las características establecidas, no se exhibirán ni participarán en el concurso, devolviéndolas automáticamente a sus autores. El fallo del Jurado será inapelable. Asimismo, podrá resolver cualquier duda, imprevisto e interpretación que se derive de las presentes bases, prevaleciendo en todo momento su criterio.

EPAIA

Sari-banaketa, 2014ko azaroaren 28an izango da, 19:00etan, Kultur Leioan.

Epaimahaiaren ustez, aurkeztutako lanek behar besteko kalitate artistikorik ez badute, epaimahaiak sariak eman gabe utzi ditzake, lehiaketako mailari eusteko betiere. Era berean, beharrezkoak iruditzen zaizkion akzesit guztiak eman ahal izango ditu egokia dela uste badu. Kasu horretan, akzesita irabazten dutenek diploma jasoko dute.

SARIAK

Jarraian zehaztuta daude ezarritako sariak. Egileek ezin dituzte bi sari irabazi.

- 1. SARIA (KOLORETAN)
400 euro eta diploma
- 1. SARIA (ZURI-BELTZEAN)
400 euro eta diploma
- HIRU ARGAZKITAKO MULTZORIK ONENA
400 euro eta diploma
- MUGIKORRAREKIN ATERATAKO ARGAZKIA
300 euro eta diploma
- HERRIKO LANEN ARTEAN ARGAZKIRIK ONENA
200 euro eta diploma

Aurkeztutako argazkia mobil bidez egindakoa denean, izena emateko fitxan berariaz adierazi behar da datu hori.

ENTREGA DE PREMIOS

La entrega de premios será el viernes 28 de noviembre de 2014 en Kultur Leioa a las 19:00 horas.

El jurado podrá declarar desiertos los premios que considere necesarios, si a su juicio, y con el objetivo de salvaguardar el nivel del concurso, las obras presentadas no reúnen la suficiente calidad artística. Asimismo, si lo estima conveniente, podrá otorgar cuantos accésit crea necesarios. En tal caso, el reconocimiento consistirá en un diploma.

PREMIOS

Se establecen los siguientes premios. Ningún autor/a puede ser premiado/a dos veces:

- PREMIO FOTOGRAFÍA EN COLOR
400 euros y diploma
- PREMIO FOTOGRAFÍA EN BLANCO Y NEGRO
400 euros y diploma
- MEJOR BLOQUE DE TRES FOTOGRAFÍAS
400 euros y diploma
- PREMIO FOTOGRAFÍA TOMADA CON MÓVIL
300 euros y diploma
- MEJOR FOTÓGRAFO/A LOCAL
200 euros y diploma

En caso de que la/s fotografía/s presentadas hayan sido tomadas con teléfono móvil, se debe hacer constar en la ficha de inscripción.

JABETZA

Leioako Udala geratuko da saritutako lanekin. Horrela bada, lanak erakutsi eta kopiak atera ahal izango du eta inork ezin izango dio egile-eskubideak ordaintzeko eskatu. Lanak Udalaren kultur ondare izango dira eta inork ezin izango ditu saldu edo erosi.

ERAKUSKETA

Aurkeztutako lanen kopuruaren arabera, parte hartzen duten argazkien aukeraketa bat ikusgai jarriko da Kultur Leioako 5. solairuan (Jose Ramon Aketxe plaza 11), 2014ko azaroan eta abenduan.

LANAK ITZULTZEA

Erakusketa amaitu eta hurrengo 30 egunetan itzuliko dira saririk jaso ez duten lanak. Antolatzaileek kontu handiz zainduko dituzte aurkeztutako lanak, baina lanok galdu edo hondatzen badira, ez dute bere gain erantzukizunik hartuko.

OHARRAK

Lehiaketa honetan parte hartzeak oinarriak goitik behera onartzen direla esan nahi du. Bidaltzen diren lanak bidean hondatu edo galtzen badira antolatzaileak ez du erantzukizunik izango.

PROPIEDAD

Las obras premiadas quedarán en propiedad del Ayuntamiento de Leioa, quien se reserva el derecho de su exposición, reproducción o publicación, sin que ello suponga ni sean exigibles derechos de autor o autora, pasando a incrementar el patrimonio cultural municipal, sin que éstas puedan ser objeto de compraventa.

EXPOSICIÓN

En función del número de obras presentadas, una selección de las fotografías participantes serán expuestas en la 5ª planta de Kultur Leioa (Plaza Jose Ramon Aketxe, 11) durante los meses de noviembre y diciembre de 2014.

DEVOLUCIÓN DE LAS OBRAS

Durante los 30 días siguientes a la fecha de clausura de la exposición se realizará la devolución de las obras no premiadas. La organización cuidará con el máximo esmero las obras entregadas, pero no se responsabilizará de la pérdida o deterioro de las mismas.

OBSERVACIONES

El hecho de participar en el concurso implica la aceptación total de las bases. La organización no se responsabilizará de la pérdida o deterioro que pudieran sufrir las obras en su envío.

IZENA EMATEKO ORRIA

Bidali gutun itxi batean.

IZEN-ABIZENAK

HELBIDEA

P.K

HERRIA

PROBINTZIA

TELFONOA

JAIOTEGUNA

E-MAILA

BOLETÍN DE INSCRIPCIÓN

Enviar en sobre cerrado.

NOMBRE Y APELLIDOS

DIRECCIÓN

C.P.

LOCALIDAD

PROVINCIA

TELÉFONO

FECHA DE NACIMIENTO

CORREO ELECTRÓNICO

Leioako Argazki XXVIII. Lehiaketa

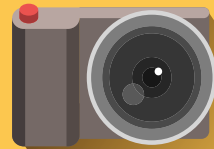
XXVIII CONCURSO DE FOTOGRAFÍA DE LEIOA

INFO:

Tel. 94 607 25 78

infokultur@leioa.net

www.kulturleioa.com



1. Argazkia

MUGIKORRAREKIN ATERATA

2. Argazkia

MUGIKORRAREKIN ATERATA

3. Argazkia

MUGIKORRAREKIN ATERATA

Foto I

TOMADA CON TELÉFONO MÓVIL

Foto II

TOMADA CON TELÉFONO MÓVIL

Foto III

TOMADA CON TELÉFONO MÓVIL

DATU PERTSONALAK BABESTEKO ABENDUAREN 13KO 15/1999 LEGE ORGANIKOAREN 5. ARTIKULUA BETEZ, JAKINARAZTEN DIZUGU INPRIMAKI HONETAN SARTUKO DITUZUN DATUAK KULTURA SAILEKO LEHIAKETEN FITXATEGIAN ARTXIBATUKO DIRELA, HELBURUA DEITUTAKO LEHIAKETAKO IZANGAIAK EZAGUTZEA DELA, INFORMAZIO-JASOTZAILEAK LEIOAKO UDALEKO KULTURA SAILEKO LANGILEAK ETA ARDURADUNAK IZANGO DIRELA, ETA FITXATEGIAREN ARDURADUNA LEIOAKO UDALA DELA (ELEXALDE AUZOA 1).

EN CUMPLIMIENTO DEL ARTÍCULO 5 DE LA LEY ORGÁNICA 15/1999, DE 13 DE DICIEMBRE, DE PROTECCIÓN DE DATOS DE CARÁCTER PERSONAL, SE LE INFORMA DE QUE LOS DATOS QUE INCLUIRÁ EN ESTE IMPRESO SE REGISTRARÁN EN EL FICHERO DE PARTICIPANTES EN CONCURSOS DEL ÁREA DE CULTURA; QUE SU FINALIDAD ES LA DE CONOCER LOS ASPIRANTES EN EL CONCURSO CONVOCADO; QUE LOS DESTINATARIOS DE LA INFORMACIÓN SERÁN LOS EMPLEADOS Y LOS RESPONSABLES DEL ÁREA DE CULTURA DEL AYUNTAMIENTO DE LEIOA; Y QUE EL RESPONSABLE DEL FICHERO ES EL AYUNTAMIENTO DE LEIOA (Bº ELEXALDE Nº 1).